



# Генеральная Ассамблея

Distr.: General  
24 May 2011

Шестьдесят пятая сессия

Пункт 51 повестки дня



## Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей 18 апреля 2011 года

[по докладу Комитета по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации  
(Четвертый комитет) (A/65/422/Add.1)]

### **65/272. Доклад Генерального секретаря об укреплении управленческого потенциала Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ**

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на свою резолюцию 302 (IV) от 8 декабря 1949 года, в соответствии с которой было создано Ближневосточное агентство Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ, и все последующие соответствующие резолюции, включая свою резолюцию 65/100 от 10 декабря 2010 года,

*рассмотрев* доклад Генерального комиссара Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ, охватывающий период с 1 января по 31 декабря 2009 года<sup>1</sup>,

*с удовлетворением принимая к сведению* доклад Рабочей группы по вопросам финансирования Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ<sup>2</sup> и усилия Рабочей группы по оказанию помощи в обеспечении финансовой безопасности Агентства,

*подтверждая* свою глубокую обеспокоенность критическим финансовым положением Агентства, частично обусловленным недостаточным финансированием структурного характера Агентства, а также ростом расходов Агентства в результате ухудшения положения в социально-экономической и гуманитарной сфере в регионе и его существенного отрицательного воздействия на оказание Агентством необходимых услуг палестинским беженцам, включая его программы чрезвычайной помощи и программы развития,

<sup>1</sup> *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, шестьдесят пятая сессия, Дополнение № 13 (A/65/13).*

<sup>2</sup> A/65/551.



*вновь подтверждая*, что эффективное функционирование Агентства по-прежнему имеет важнейшее значение во всех районах его деятельности,

*признавая* необходимость продолжения и расширения процесса реформы управления Агентства, с тем чтобы оно имело возможность эффективно оказывать услуги палестинским беженцам, наиболее эффективно использовать ресурсы доноров и сократить оперативные и административные расходы, а также поощряя в этой связи усилия Агентства по закреплению перемен,

*ссылаясь* на свою резолюцию 3331 В (XXIX) от 17 декабря 1974 года, в которой она постановила, что расходы на выплату окладов международным сотрудникам, находящимся на службе Агентства, которые в противном случае покрывались бы за счет добровольных взносов, должны финансироваться из регулярного бюджета Организации Объединенных Наций в течение срока действия мандата Агентства,

*ссылаясь* на принятую на чрезвычайном совещании Рабочей группы в июне 2009 года рекомендацию о том, чтобы Генеральная Ассамблея на ее следующей сессии провела обзор оснований для содержащегося в ее резолюции 3331 В (XXIX) решения о предоставлении средств Агентству для финансирования международных должностей, с тем чтобы наделить Агентство возможностью удовлетворять современным требованиям, предъявляемым ему заинтересованными сторонами и самой Ассамблеей<sup>3</sup>,

*подчеркивая* необходимость продолжать поддерживать укрепление организационной структуры Агентства, в том числе необходимость усиления возможностей Агентства по мобилизации ресурсов и его информационно-пропагандистский потенциал, а также необходимость обеспечения более предсказуемого финансирования путем предоставления финансовых ресурсов из регулярного бюджета Организации Объединенных Наций в соответствии с просьбами, содержащимися в ее резолюциях 64/89 от 10 декабря 2009 года и 65/100 от 10 декабря 2010 года,

1. *с удовлетворением принимает к сведению* доклад Генерального секретаря об укреплении управленческого потенциала Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ<sup>4</sup>;

2. *принимает к сведению* тяжелое финансовое положение, в котором оказалось Агентство, в том числе периодически возникающий из-за недостаточного финансирования и роста цен дефицит бюджетных средств;

3. *призывает* Агентство продолжить его процесс реформы управления, с тем чтобы повысить его способность привлекать и эффективно использовать ресурсы, сократить оперативные и административные расходы, а также осуществить изменения в целях более эффективного предоставления услуг своим бенефициарам;

4. *просит* Генерального секретаря продолжать поддерживать укрепление организационного потенциала Агентства путем выделения достаточных финансовых ресурсов из регулярного бюджета Организации Объединенных Наций;

---

<sup>3</sup> A/64/115, пункт 14 d.

<sup>4</sup> A/65/705.

5. *подчеркивает*, что утверждение финансирования на двухгодичный период 2012–2013 годов и на будущие двухгодичные периоды, с учетом рекомендаций, содержащихся в докладе Генерального секретаря<sup>4</sup>, подлежит обоснованию в контексте предлагаемых бюджетов по программам на соответствующие двухгодичные периоды и их рассмотрению Генеральной Ассамблеей;

6. *вновь подтверждает свой призыв* ко всем государствам, специализированным учреждениям и неправительственным организациям продолжать и увеличивать свои взносы в Агентство в целях устранения серьезных финансовых ограничений и недостаточного финансирования, особенно в отношении дефицита Общего фонда Агентства, и поддерживать ценную и необходимую работу Агентства по оказанию помощи палестинским беженцам во всех районах его деятельности;

7. *настоятельно призывает* Генерального комиссара продолжать его усилия, направленные на сохранение и увеличение поддержки традиционных доноров и увеличение поступлений от нетрадиционных доноров, в том числе на основе партнерских связей с государственными и частными организациями;

8. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее шестьдесят седьмой сессии доклад о ходе осуществления настоящей резолюции.

*86-е пленарное заседание,  
18 апреля 2011 года*